

Nuevo coronavirus (2019-nCoV) en China

1. ¿Qué es un coronavirus?

El coronavirus es un tipo de virus que causa enfermedades de diversa gravedad, que van desde el resfriado común hasta enfermedades respiratorias más graves. Un coronavirus nuevo (2019-nCoV) es un tipo de coronavirus que no se ha identificado antes en humanos.

2. ¿Quién contrae coronavirus?

Los coronavirus se encuentran normalmente en animales, pero pueden propagarse a los seres humanos. Algunos coronavirus también se propagan de persona a persona.

3. ¿Cómo se propaga el coronavirus?

Los coronavirus en humanos se transmiten más comúnmente de una infectada persona a otros por:

- Tosiendo y estornudando.
- Contacto personal cercano, como tocar o estrechar las manos.
- Tocar un objeto o superficie con el virus en él, luego tocarse la boca, la nariz o los ojos antes de lavarse sus manos.
- En raras ocasiones, la contaminación fecal (caca).

Las personas que han viajado a Wuhan, China desde el 1 de diciembre de 2019, podría haber estado expuesto al virus. Busque atención médica si usted viajó a Wuhan y desarrolló fiebre o problemas respiratorios síntomas dentro de los 14 días de su regreso.

4. ¿Cuáles son los síntomas de la enfermedad?

Los síntomas incluyen:

- Fiebre
- Tos
- Dificultad para respirar
- Enfermedad grave

Las complicaciones y los resultados de este virus todavía se están investigando.

5. ¿Cómo se trata el nuevo coronavirus?

No existe un tratamiento específico para la enfermedad causada por un nuevo coronavirus. Sin embargo, muchos de los síntomas pueden tratarse. El tratamiento se basará en la condición del paciente. No hay vacuna para el nuevo coronavirus.



Puntos Clave

- El nuevo coronavirus es un nuevo virus que no se ha identificado antes en humanos.
- Los nuevos coronavirus pueden propagarse por el aire, por contacto personal cercano o tocando un objeto de superficie con el virus.
- Use medidas de prevención que funcionen para prevenir otras infecciones respiratorias para prevenir nuevos coronavirus.
- La salud pública está tomando medidas para prevenir la propagación del virus corona en el condado de Los Ángeles.

For more information:

Los Angeles County
Department of Public Health

<http://publichealth.lacounty.gov/media/Coronavirus/>

Centers for Disease Control
and Prevention (CDC)

www.cdc.gov/coronavirus/novel-coronavirus-2019.html

Nuevo coronavirus (2019-nCoV) en China

6. ¿Cómo puedo protegerme cuando viajo?

La nueva infección por coronavirus es rara. Las actividades que pueden prevenir la propagación de infecciones respiratorias más comunes, como la gripe, pueden ser efectivas para prevenir la propagación de nuevos coronavirus.

Los viajeros a Wuhan deben:

- Evite los animales (vivos o muertos), los mercados de animales y los productos que provienen de animales (como la carne sin cocinar).
- Evite el contacto con personas enfermas.
- Lávese las manos a menudo con agua y jabón durante al menos 20 segundos. Use un desinfectante de manos a base de alcohol si no hay agua y jabón disponibles.
- Evite tocarse los ojos, la nariz y la boca.
- Limite el contacto cercano, como besar y compartir tazas o utensilios, con personas enfermas.
- Limpie las superficies que se tocan con frecuencia, como los juguetes y los pomos de las puertas.

Si viajaste a Wuhan y te sientes mal, debes:

- Quédate en casa y evita el contacto con otras personas, excepto por buscar atención médica.
- Busque atención médica de inmediato. Antes de ir al consultorio de un médico o a la sala de emergencias, llame con anticipación e infórmeles sobre su viaje reciente y sus síntomas.
- No viaje mientras está enfermo.
- Cúbrase la boca y la nariz con un pañuelo desechable o la manga (no las manos) al toser o estornudar. Tirar el pañuelo a la basura.

¿Quiere aprender más sobre el brote actual?

Para obtener más información sobre los actuales casos, visite:

Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades:
<https://www.cdc.gov/coronavirus/novel-coronavirus-2019.html>

Departamento de Salud Pública del Estado de California
<https://www.cdph.ca.gov/Programs/CID/DCDC/Pages/Immunization/nCOV2019.aspx>

Organización Mundial de la Salud (WHO, por sus siglas en inglés)
<https://www.who.int/health-topics/coronavirus>



CDCP-ACDC-137-02 (1/23/20)